

Product name: Burn Care – Basic Burn Kit

Cod: CPS360

Regulations: The products defined as medical devices are compliant with MDR 745/2017 of 05/04/2017



Italian

Descrizione

Kit base per il primo trattamento delle ustioni. Ideale per casa, auto e ambienti di lavoro a basso rischio.

Dimensioni

Dimensioni (L × P × H): 240 × 190 × 50 mm · Peso: 0,6 kg

Contenuto del kit

- Burnshield® 3,5 g gel per ustioni sterile × 3
- Burnshield® gel garza 10×10 cm sterile × 1
- Cerotti PLASTOSAN DRY SKIN assortiti, 40 pz × 1
- Soluzione fisiologica 100 ml (CE) × 1
- Paio guanti copolimero sterili misura unica × 2
- Tampobenda 100×120 sterile (G) × 1

- Garza 18×40 sterile singola × 2
- Telo per ustioni 40×60 DIN 13152-BR × 1
- Rocchetto TNT bianco 5 m × 1,25 cm (cerotto adesivo) × 1

Istruzioni

Indossare i guanti. Raffreddare l'area ustionata con soluzione fisiologica o con gel Burnshield® per almeno 15–20 minuti. Applicare la garza in idrogel direttamente sulla zona senza frizionare; coprire con tampobenda o telo e fissare con cerotto. Non rompere le bolle, rimuovere gioielli/indumenti non aderenti. In caso di ustioni estese, del volto, genitali o profonde chiamare i soccorsi. Prodotto monouso.

English

Description

Basic kit for initial burn management. Ideal for home, car and low-risk workplaces.

Dimensions

Dimensions (W × D × H): 240 × 190 × 50 mm · Weight: 0.6 kg

Kit contents

- Burnshield® 3.5 g sterile burn gel × 3
- Burnshield® hydrogel dressing 10×10 cm sterile × 1
- PLASTOSAN DRY SKIN assorted plasters, 40 pcs × 1
- Physiological saline 100 ml (CE) × 1
- Pair of sterile copolymer gloves, one size × 2
- Sterile burn pad 100×120 (G) × 1
- Sterile gauze 18×40 single-packed × 2
- Burns sheet 40×60 DIN 13152-BR × 1
- Non-woven adhesive tape white 5 m × 1.25 cm × 1

Instructions for use

Wear gloves. Cool the burned area with saline or Burnshield® gel for at least 15–20 minutes. Place the hydrogel dressing directly on the burn without rubbing; cover with pad or burn sheet and secure with tape. Do not burst blisters; remove jewellery/loose clothing. For extensive, facial, genital or deep burns, call emergency services. Single-use product.

French

Description

Trousse de base pour la prise en charge initiale des brûlures. Idéale pour la maison, la voiture et les lieux à faible risque.

Dimensions

Dimensions (L × P × H) : 240 × 190 × 50 mm · Poids : 0,6 kg

Contenu du kit

- Burnshield® gel pour brûlures 3,5 g stérile × 3
- Compresse Burnshield® hydrogel 10×10 cm stérile × 1
- Pansements PLASTOSAN DRY SKIN assortis, 40 pièces × 1
- Sérum physiologique 100 ml (CE) × 1
- Paire de gants stériles en copolymère, taille unique × 2
- Compresse stérile 100×120 (G) × 1
- Compresse de gaze stérile 18×40, unitaire × 2
- Drap pour brûlures 40×60 DIN 13152-BR × 1
- Ruban adhésif non tissé blanc 5 m × 1,25 cm × 1

Mode d'emploi

Mettre des gants. Refroidir la zone brûlée avec sérum physiologique ou gel Burnshield® pendant au moins 15–20 minutes. Appliquer la compresse hydrogel directement sur la brûlure sans frotter ; couvrir avec compresse/drap et fixer avec ruban. Ne pas percer les cloques ; retirer bijoux/vêtements non adhérents. Pour brûlures étendues, du visage, des parties génitales ou profondes, appeler les secours. Usage unique.

German

Beschreibung

Basis-Set für die Erstversorgung von Verbrennungen. Ideal für Zuhause, Auto und Arbeitsplätze mit geringem Risiko.

Abmessungen

Abmessungen (B × T × H): 240 × 190 × 50 mm · Gewicht: 0,6 kg

Lieferumfang

- Burnshield® Brandgel 3,5 g steril × 3
- Burnshield® Hydrogel-Auflage 10×10 cm steril × 1
- PLASTOSAN DRY SKIN Pflaster sortiert, 40 Stk. × 1
- Kochsalzlösung 100 ml (CE) × 1
- Paar sterile Copolymer-Handschuhe, Einheitsgröße × 2
- Sterile Wundauflage 100×120 (G) × 1
- Sterile Mullkompressen 18×40 einzeln verpackt × 2
- Verbrennungsdecke 40×60 DIN 13152-BR × 1
- Vlies-Klebeband weiß 5 m × 1,25 cm × 1

Anwendung

Handschuhe anziehen. Die verbrannte Stelle mit Kochsalzlösung oder Burnshield® Gel mindestens 15–20 Minuten kühlen.

Hydrogel-Auflage ohne Reiben direkt auf die Verbrennung legen; mit Wundauflage oder Decke abdecken und mit Pflaster fixieren. Blasen nicht öffnen; Schmuck/lose Kleidung entfernen. Bei großen, Gesichts-, Genital- oder tiefen Verbrennungen Notruf wählen. Einmalprodukt.

Spanish

Descripción

Kit básico para el tratamiento inicial de quemaduras. Ideal para casa, coche y lugares de bajo riesgo.

Dimensiones

Dimensiones (An × Pr × Al): 240 × 190 × 50 mm · Peso: 0,6 kg

Contenido del kit

- Burnshield® gel para quemaduras 3,5 g estéril × 3
- Apósito Burnshield® hidrogel 10×10 cm estéril × 1
- Tiritas PLASTOSAN DRY SKIN surtidas, 40 uds × 1
- Suero fisiológico 100 ml (CE) × 1
- Par de guantes estériles de copolímero talla única × 2
- Compresa estéril 100×120 (G) × 1
- Gasa estéril 18×40 unitaria × 2
- Sábana para quemados 40×60 DIN 13152-BR × 1
- Cinta adhesiva no tejida blanca 5 m × 1,25 cm × 1

Instrucciones de uso

Póngase guantes. Enfríe la zona quemada con suero fisiológico o con gel Burnshield® durante al menos 15–20 minutos. Coloque el apósito de hidrogel directamente sobre la quemadura sin frotar; cubra con compresa o sábana para quemados y fije con cinta. No reviente las ampollas; retire joyas o ropa no adherida. Ante quemaduras extensas, en la cara, genitales o profundas, llame a emergencias. Producto de un solo uso.